

SOLLEVATORI PER MOTO

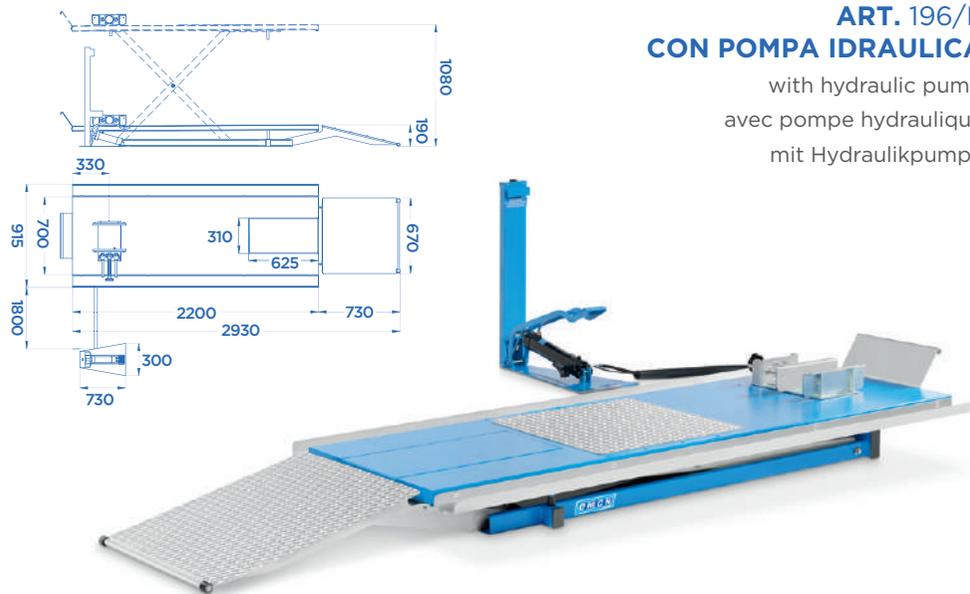
MOTOR-BIKE LIFTS
ELEVATEURS POUR MOTOS
MOTORRAD-HEBEBÜHNEN

Made in Italy 



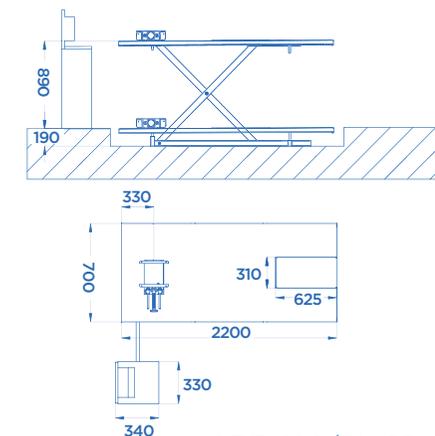
**ART. 196/P
CON POMPA IDRAULICA**

with hydraulic pump
avec pompe hydraulique
mit Hydraulikpumpe



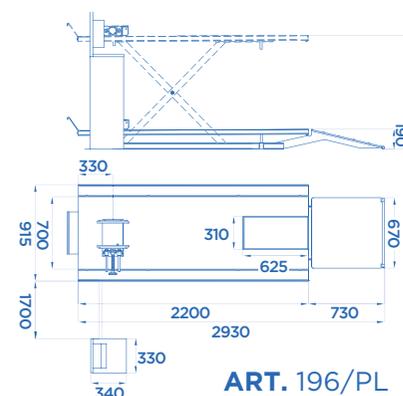
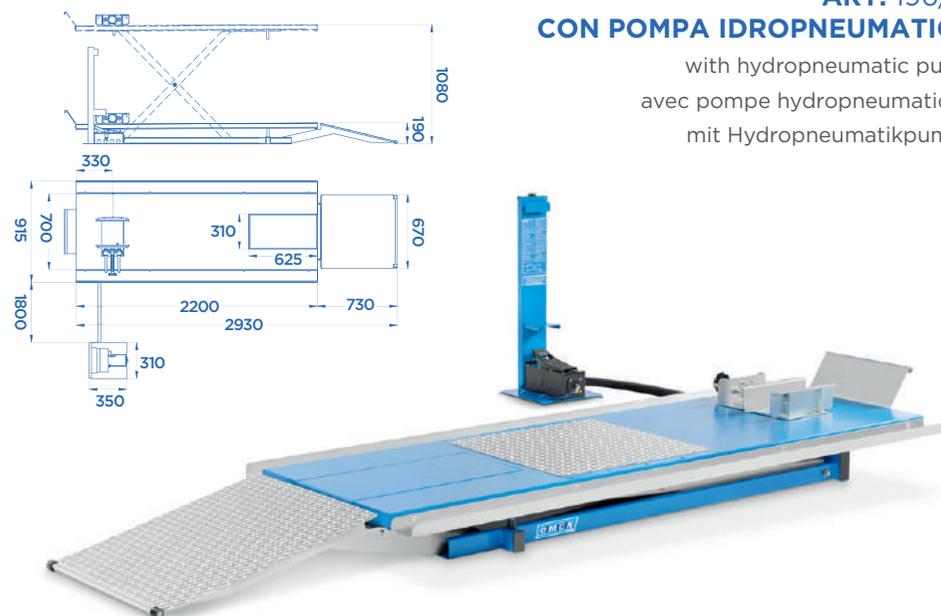
**ART. 196/PL • 196/PL-SP
CON POMPA
ELETTROIDRAULICA**

with electrohydraulic pump
avec pompe électrohydraulique
mit elektrohydraulischer Pumpe



**ART. 196/PI
CON POMPA IDROPNEUMATICA**

with hydropneumatic pump
avec pompe hydropneumatique
mit Hydropneumatikpumpe



ART. 196/PL

ART. 196/PL-SP

OPTIONAL Pag. 143

ART.				Motore trifase Three-phase motor Moteur triphasé Netzspannung	
196/P	500 Kg	6 bar			210
196/PI	500 Kg	6 bar			200
196/PL	500 Kg	6 bar	1,5 KW	400V • 50HZ	230
196/PL-SP	500 Kg	6 bar	1,5 KW	400V • 50HZ	220

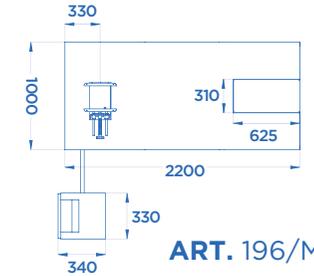
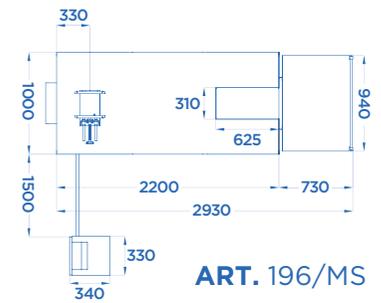
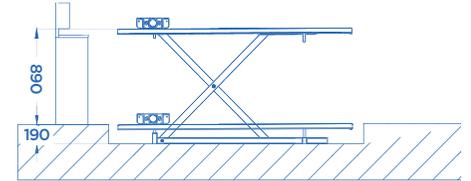
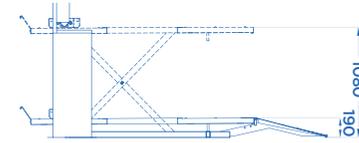
 Potenza motore • Motor power • Puissance moteur • Motorleistung

 Alimentazione pneumatica • Pneumatic feeding • Pression d'alimentation • Benötigter Luftdruck



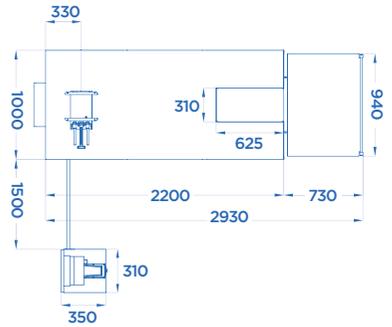
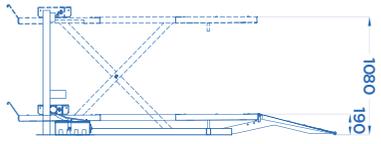
**ART. 196/MS • 196/MS-SP
CON POMPA
ELETTRIDRAULICA**

with electrohydraulic pump
avec pompe électrohydraulique
mit elektrohydraulischer Pumpe



**ART. 196/NS
CON POMPA IDROPNEUMATICA**

with hydropneumatic pump
avec pompe hydropneumatique
mit pneumatischer Pumpe



ART. 196/MS

ART. 196/MS-SP

OPTIONAL Pag. 143

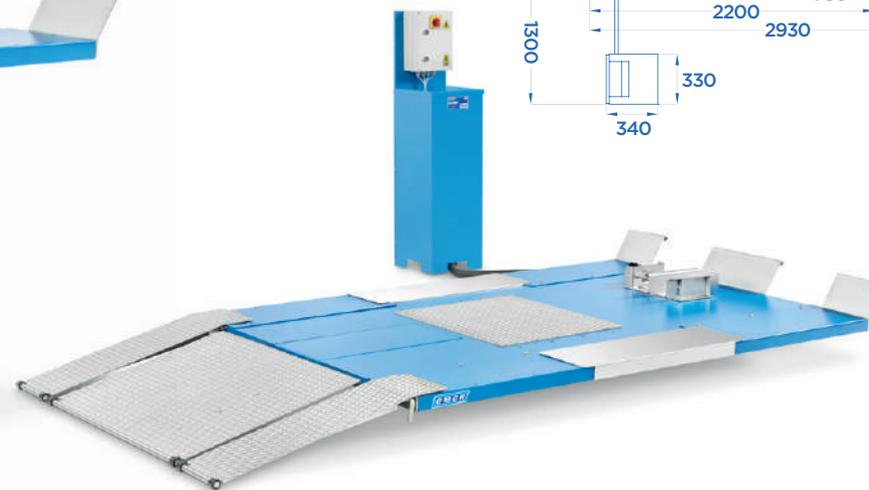
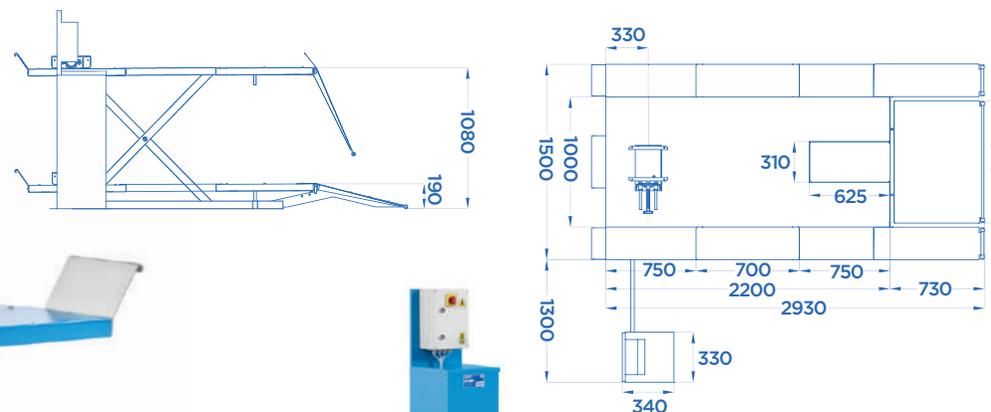
ART.				Motore trifase Three-phase motor Moteur triphasé Netzspannung	
196/MS	500 Kg	6 bar	1,5 KW	400V • 50HZ	315
196/MS-SP	500 Kg	6 bar	1,5 KW	400V • 50HZ	305
196/NS	500 Kg	6 bar			290

Potenza motore • Motor power • Puissance moteur • Motorleistung
 Alimentazione pneumatica • Pneumatic feeding • Pression d'alimentation • Benötigter Luftdruck



**ART. 196/OS
CON POMPA ELETTROIDRAULICA**

with electrohydraulic pump
avec pompe électrohydraulique
mit elektrohydraulischer Pumpe



OPTIONAL Pag. 143

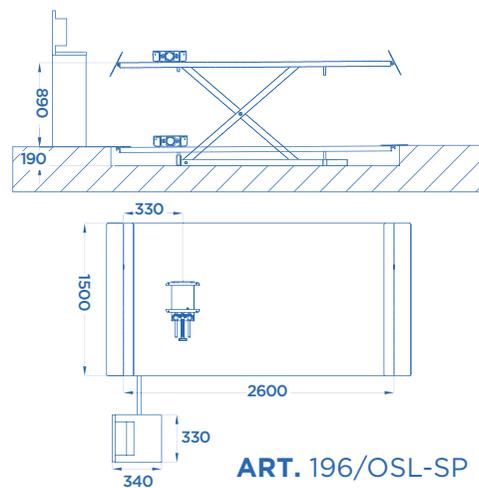
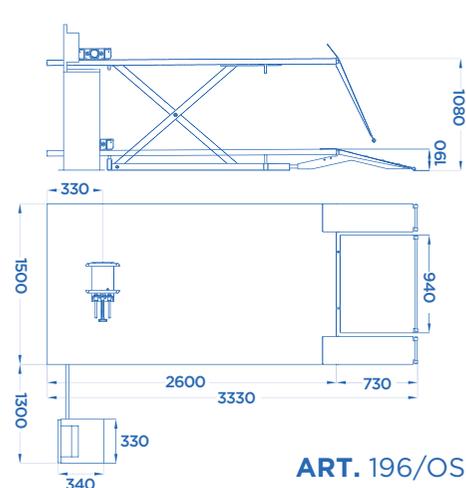
ART.				Motore trifase Three-phase motor Moteur triphasé Netzspannung	
196/OS	600 Kg	6 bar	1,5 KW	400V • 50HZ	360

Potenza motore • Motor power • Puissance moteur • Motorleistung
 Alimentazione pneumatica • Pneumatic feeding • Pression d'alimentation • Benötigter Luftdruck



ART. 196/OSL • 196/OSL-SP CON POMPA ELETTROIDRAULICA

with electrohydraulic pump
avec pompe électrohydraulique
mit elektrohydraulischer Pumpe



OPTIONAL Pag. 143

ART.				Motore trifase Three-phase motor Moteur triphasé Netzspannung	
196/OSL	600 Kg	6 bar	1,5 KW	400V • 50HZ	410
196/OSL-SP	600 Kg	6 bar			400

 Alimentazione pneumatica • Pneumatic feeding • Pression d'alimentation • Benötigter Luftdruck

 Potenza motore • Motor power • Puissance moteur • Motorleistung



SOLLEVATORI PER MOTO

MOTOR-BIKE LIFTS

ELEVATEURS POUR MOTOS

MOTORRAD-HEBEBÜHNEN



TRACCIATO TECNICO COSTRUTTIVO

- Ferma ruota anteriore a sbalzo per agevolare il posizionamento della moto.
- Morsa manuale in versione ribassata di serie su tutti i modelli.
- **La struttura del basamento garantisce massima stabilità e minimo ingombro a terra.**
- Finestra posteriore estraibile per facilitare l'estrazione della ruota (196/A - 196/B).
- Pompa idraulica a pedale ad innesto diretto per ridurre il tempo necessario al sollevamento (196 - 196/A).
- Sistema di sollevamento totalmente pneumatico dotato di cremagliera meccanica ad inserimento automatico (196/B).

RELEVÉ TECHNIQUE

- La butée avant facilite le positionnement de la moto même munie d'un chevalet central.
- Etau manuel extra-plate de série sur tous les modèles.
- Ouverture arrière extractible (196/A - 196/B).
- **La structure du soubassement assure une stabilité optimale pour un encombrement au sol réduit au minimum.**
- Pompe hydraulique à pédale à raccord rapide pour un levage encore plus rapide (196 - 196/A).
- Système de levage entièrement pneumatique avec une crémaillère mécanique à raccord automatique (196/B).

TECHNICAL AND STRUCTURAL LAY-OUT

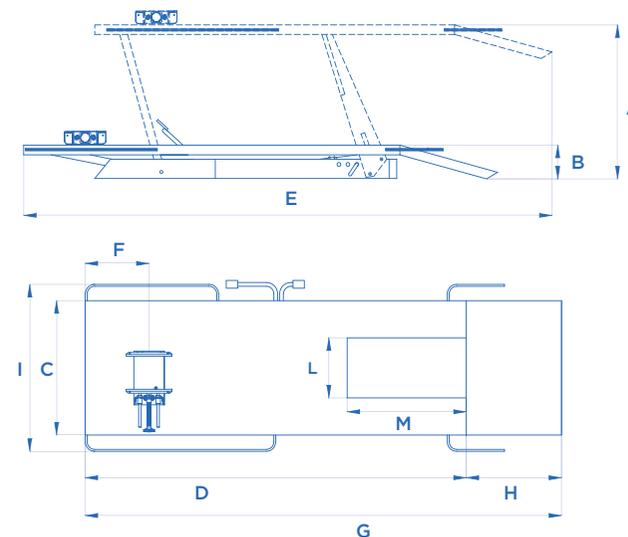
- Front stop to make it easier to place the motorbike even those with central stand.
- Low profile vice provided with all models.
- Rear opening to facilitate dismounting of the wheel (196/A - 196/B).
- **The basement structure guarantees the maximum stability for a minimum of space occupied on the ground.**
- Hydraulic foot pump with direct insertion to reduce lifting time (196 - 196/A).
- Completely pneumatic lifting system with a mechanic rack with automatic insertion (196/B).

TECHNISCHE UND KONSTRUKTIVE ANGABEN

- Verstellvorrichtung für das Vorderrad, um die Positionierung des Motorrades auf ihrem mittleren Kippständer zu erleichtern.
- Manuell ausgeführte versenkbare Klemme, die serienmäßig eingebaut ist.
- Hinter- herausnehmbar Öffnung (196/A - 196/B).
- **Grundrahmstruktur, um die maximale Stabilität und die minimale Bauhöhe zu sichern.**
- Hydraulische Fußpumpe mit Direktkupplung, um die Hubzeit zu reduzieren (196 - 196/A).
- Komplett pneumatisches Hubsystem mit mechanischer selbsteinschaltender Zahnstange (196/B).

ART. 196 • 196/A
CON POMPA IDRAULICA

with hydraulic pump
avec pompe hydraulique
mit Hydraulikpumpe



OPTIONAL Pag. 143

ART.		A 	B 	C 	D 	E 	F 	G 	H 	I 	L 	M 	
196	500 Kg	770	170	700	2000	2750	330	2500	500	870			165
196/A	500 Kg	770	170	700	2200	2900	330	2700	500	870	300	640	175



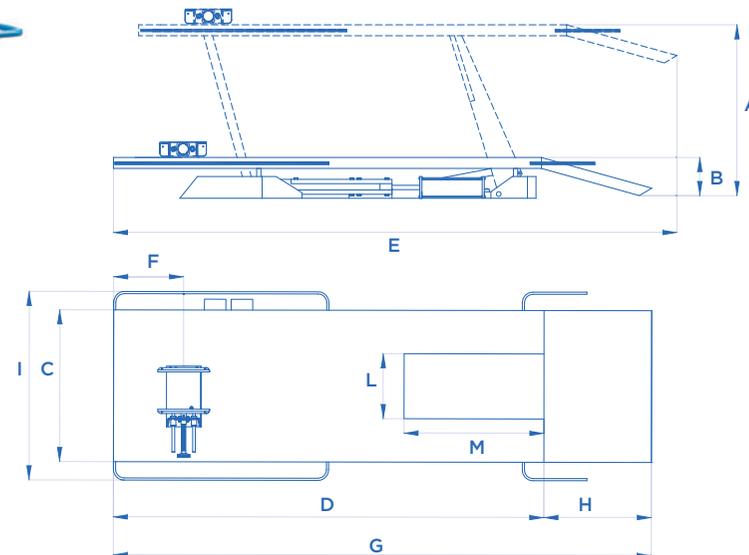
ART. 196/A

ART. 196/B
FUNZIONAMENTO PNEUMATICO

Pneumatic working implement

Fonctionnement pneumatique

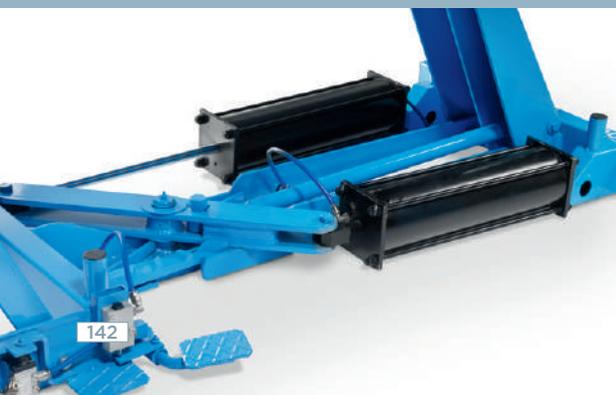
Pneumatische Funktion



OPTIONAL Pag. 143

ART.			A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	F mm	G mm	H mm	I mm	L mm	M mm	KG
196/B	500 Kg	8 bar	730	190	700	2200	2800	330	2700	500	870	300	640	195

Alimentazione pneumatica • Pneumatic feeding • Pression d'alimentation • Benötigter Luftdruck



ACCESSORI EXTRA DOTAZIONE

EXTRA EQUIPMENT • ACCESSOIRES EN OPTION • EXTRA ZUBEHÖR

**ART. 561****CAVALLETTO DI STAZIONAMENTO LIBERA RUOTA ANTERIORE A BRACCETTI SNODATI**

Stationing stand to free the front wheel with articulated little arms

Chevalet de stationnement dégage roue avant avec petits bras articulés

Unterstellbock mit Gelenkarmen zum Freiheben des Vorderrades

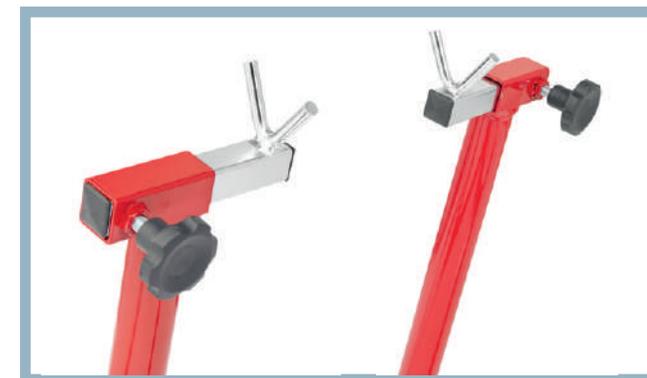
**ART. 562****CAVALLETTO DI STAZIONAMENTO LIBERA RUOTA POSTERIORE REGISTRABILE IN ALTEZZA E IN LARGHEZZA. COMPLETO DI BRACCETTI DI APPOGGIO E BRACCETTI A FORCELLA**

Free back wheel stationing stand adjustable both in width and in height.

Complete with supporting little arms and with fork little arms

Chevalet de stationnement dégage roue arrière réglable en hauteur et en largeur. Equipé aussi de petit bras d'appui et de petits bras à fourche

Unterstellbock zum Freiheben des Hinterrades in der Breite und in der Höhe verstellbar. Ausgestattet auch mit Tragarmen und Y-Aufnahmen

**ART. 562/A****CAVALLETTO DI STAZIONAMENTO LIBERA RUOTA POSTERIORE REGISTRABILE IN LARGHEZZA. COMPLETO DI BRACCETTI DI APPOGGIO E BRACCETTI A FORCELLA**

Free back wheel stationing stand adjustable in width.

Complete with supporting little arms and with fork little arms

Chevalet de stationnement dégage roue arrière réglable en largeur.

Equipé de petit bras d'appui et de petits bras à fourche

Unterstellbock zum Freiheben des Hinterrades in der Breite verstellbar.

Ausgestattet mit Tragarmen und Y-Aufnahmen



ACCESSORI EXTRA DOTAZIONE

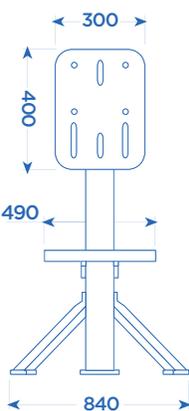
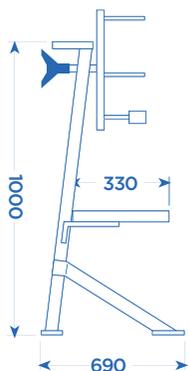
EXTRA EQUIPMENT • ACCESSOIRES EN OPTION • EXTRA ZUBEHÖR

ART. 566 CAVALLETTO ROTATIVO UNIVERSALE PER LA REVISIONE MOTORI MOTOCICLI COMPLETO DI FLANGIA UNIVERSALE CON ATTACCHI REGOLABILI

Motor-cycle engine overhaul rotative stand complete with universal flange with adjustable attachments

Chevalet rotatif universel pour la révision des moteurs moto. Fourni avec flasque universelle à attaches réglables

Motorrad-Motorreparaturständer mit Universalflansch und einstellbaren Aufnahmen



ART. 560 • 560/A TRAVERSA DI SUPPORTO CON FUNZIONAMENTO A CRICCO, DOTATA DI COPPIA DI BRACCETTI REGOLABILI E REGISTRABILI IN ALTEZZA E DI TAMPONI IN GOMMA

(Al momento dell'ordine precisare il modello di sollevatore sul quale deve essere installato)

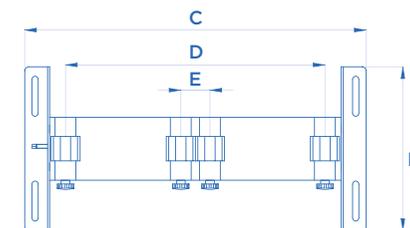
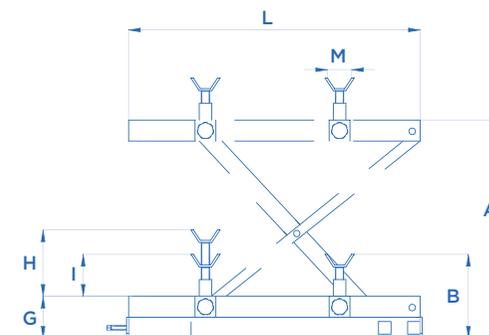
Bearing cross-piece with screw-mechanical working, equipped with a couple of adjustable, also in height, little arms and with rubber pads. (When ordering precise the model of the hoist on which you should mount the article)

Traverse de support mécanique à vis, équipée d'une paire de petits bras réglables et ajustables en hauteur. (Indiquer au moment de la commande le modèle de l'élevateur sur lequel vous allez installer l'article)

Hydraulischer Achsfreiheber, ausgestattet mit Gummiauflagen und höhenverstellbaren Tragarmen. (Bei der Bestellung ist es notwendig, das Modell der Hebebühne, wo Sie den Artikel montieren wollen, zu bestimmen)

ART. 560 ✓ TOP LINE

ART. 560/A ✓ CLASSIC LINE



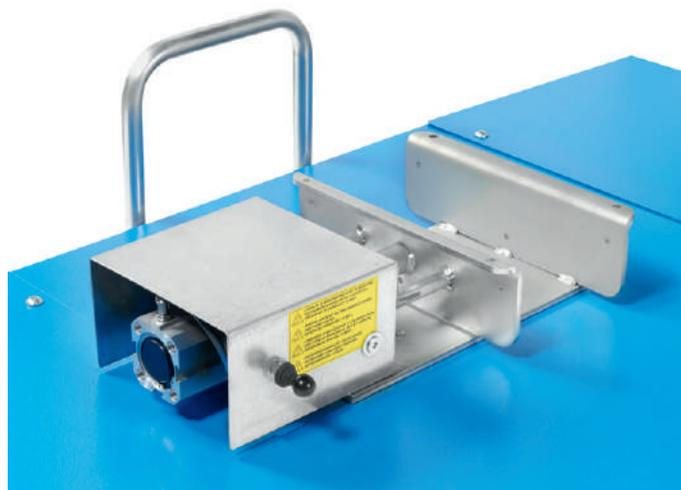
ART.		A mm	B mm	C mm	D mm	E mm	F mm	G mm	H mm	I mm	L mm	M mm
560	250 Kg	350	200	785	410	48	400	102	135	100	555	70
560/A	250 Kg	350	200	785	410	48	400	102	135	100	555	70

ACCESSORI EXTRA DOTAZIONE

EXTRA EQUIPMENT • ACCESSOIRES EN OPTION • EXTRA ZUBEHÖR

ART. 563 MORSA PNEUMATICA

Pneumatic vice
Etau pneumatique
Pneumatische Felgenklemme



ART. 563/A MORSA RIBALTABILE BLOCCA RUOTA

Reclining wheel lock vice
Pince de roue à bascule
Kippbare Radklemme



ART. 563/B MORSA A L

L vice
Etau à L
L-förmige Klemme

